

東華續錄

乾隆四十一

臣王先謙敬編

臣周潤
繪恭校

乾隆二十年春正月丁丑命定邊左副將軍阿睦爾撒納率參贊大臣額駙色布騰巴勒珠爾郡王品級青滾雜卜內大臣瑪木特奉天將軍阿蘭泰帶哨探兵由北路進剿定邊右副將軍薩喇爾率參贊大臣郡王班珠爾貝勒品級扎拉豐阿內大臣鄂容安帶哨探兵由西路進剿○辛巳諭皇十四叔恂郡王自復封王爵以來甚屬恭謹竭誠供職昨聞患病適御齋宮是以先遣阿哥等往視賞給經被今聞病逝深爲惻然著派三阿哥前往穿孝賞銀一萬兩料理喪務俟逾祭祀之期朕當往奠尋予祭葬諡曰勤○癸未上臨故恂郡王允禔喪次賜奠○諭軍機大臣等據阿睦爾



撒納奏稱諭據投降之庫本告稱包沁人等投入哈喇額爾齊斯
居住彼處人皆言大兵前來須待明年草青當此牲畜孳生暫且
過冬一俟雪消即往額林哈畢爾噶去等語看來準噶爾料我兵
於出青前斷不能進若乘其不備於二月間進兵五六千必能成
功著寄信阿睦爾撒納等即遵旨辦理○甲申阿睦爾撒納奏察
達克圖倫楚文稱兵至華額爾齊斯收獲包沁宰桑阿克珠爾與
得沁人等並通瑪木特家口交恭格敦丹照管居住包沁之得木
齊和濟木瑚里獲噶勒雜特之庫綳詢稱從前巴朗在奇蘭居住
聞大兵來逃往阿里克台察達克見往擒拏查包沁乃布魯特回
種與烏英齊博東齊近日久知我兵少難保無虞隨派兵往迎恭
格敦丹遷包沁於齋拉罕又侍衛蒙固勒等文稱扎哈沁之得木
齊瑚爾海齊獲逃人納瑪林詢知被巴朗脅帶早欲歸降故來扎

哈沁居住有包沁人顏達什自伊犁來納瑪林向問據云在齊爾
地方遇台吉巴特瑪車凌額琳沁及阿睦爾撒納宰桑默克勒齊
三人領哈薩克兵擄我牲口聞去擒達瓦齊見領顏達什庫繃解
營詢問諭軍機大臣等阿睦爾撒納將新收包沁人等安插齋拉
罕甚是將來招服噶勒雜特人等亦著照此辦理朕從前惟聞阿
睦爾撒納征戰甚勇今閱伊所奏如令顏達什庫繃前來詢問準
噶爾情形及發兵接濟察達克等甚合機宜朕深嘉之察達克等
不費一矢卽收服包沁人衆顏達什復稱巴特瑪車凌帶領哈薩
克兵往討達瓦齊看來準噶爾內亂計窮力竭我兵神速卽可成
功今若度量情形可無庸會合西路之兵卽揀選精兵數千於二
月中旬奮勇深入更覺易於集事著交阿睦爾撒納酌量辦理察
達克此次收服包沁人衆及往擒巴朗等殊屬奮勉其人亦頗誠

實除烏梁海兵丁不必派往外伊身及伊所帶曾經效力之烏梁海二十人仍帶領前進可卽傳諭阿睦爾撒納知之尋實授察達克副都統授圖倫楚頭等侍衛翁郭爾扎木禪二等侍衛○諭通瑪木特爲人誠實恭敬朕甚嘉悅是以加恩授爲散秩大臣賞資衣服銀物今聞遠逝甚堪軫念著傳諭軍前大臣於軍營內支銀二百兩賞伊家屬治喪並揀選伊子襲職再伊家屬如在原游牧處著庫克新瑪木特照看或欲來察哈爾地方卽相依薩喇爾居住並令其加意照看○丁亥譴軍機大臣等阿睦爾撒納等奏察達克圖倫楚等據包沁之得木齊和濟木瑚里通瑪木特所屬得木齊哈喇勒岱告稱噶勒維特之宰桑哈薩克錫喇都噶爾領兵二千欲擄包沁人衆隨卽帶兵退回此必包沁人內有陰懷異心者虛爲聲揚察達克等並未詳察卽已退兵適爲其所愚耳因此

益見阿睦爾撒納前將包沁人等安置齋拉罕地方甚合機宜厄魯特侍衛達什敦多布係哈薩克錫喇一處宰桑都噶爾之兄其戶口尚在噶勒雜特今伊情願前往招服噶勒雜特人等前擒擊巴朗朕已賞達什敦多布副都統職銜令其馳驛前往軍營此際察達克等雖回不過到齋拉罕等處著阿睦爾撒納速諭伊等即於所到處等候達什敦多布不必遣包沁兵前往著於努三所管兵內再派數百名共備一千交察達克圖倫楚翁郭爾扎木禪及達什敦多布公同帶領前進噶勒雜特聞我兵退回必然無備乘此加兵自更易於成功阿睦爾撒納即遵朕旨明白曉諭妥協辦理一面速行回奏○停止江南河工捐栽柳樹○己丑諭軍機大臣等阿睦爾撒納等奏烏梁海總管赤倫欲帶人前往招服汗哈屯之烏梁海人衆隨卽差伊前往阿睦爾撒納辦事果斷毫無猶

豫朕心深爲嘉悅著將朕所帶荷包一對賞阿睦爾撒納前於彼處賞給銀一千兩再傳諭阿睦爾撒納俟赤倫事竣回營一面馳奏一面卽傳朕旨賞給赤倫副都統職銜以示鼓勵○革貝勒車登扎布任以郡王品級貝勒青滾雜卜爲喀爾喀副將軍○庚寅諭軍機大臣等昨據阿睦爾撒納奏遣赤倫前往招服汗哈屯之烏梁海等想此時赤倫已到事已就緒卽魯特烏梁海人衆旣於舊游牧處居住將來汗哈屯之烏梁海等投至或可照此辦理若必須遷移則與察達克等烏梁海游牧一同遷進俾新舊所收之人彼此連界居住亦可其宰桑等至軍營叩見將軍大臣時朕卽加恩賞給品級遣回管理屬衆和托輝特郡王品級貝勒青滾雜卜熟悉烏梁海人情性朕已派令照管者傳諭阿睦爾撒納會同青滾雜卜妥商辦理○辛卯諭軍機大臣等據屠喀祿奏班珠爾

等懇請仍留北路先據薩喇爾奏班珠爾人甚去得而和碩特兵又最勇健若與杜爾伯特兵於西路同進實爲有力是以降旨令其調往西路今班珠爾等既願留北路兼於進取事宜有益卽著照伊所請仍與阿睦爾撒納前進準噶爾平定之後朕意將四衛拉特封爲四汗俾各管其屬封車凌爲杜爾伯特汗阿睦爾撒納爲輝特汗班珠爾爲和碩特汗朕曾面諭車凌阿睦爾撒納二人第班珠爾尙未知悉可卽諭伊知之再納噶察告稱將和碩特人移駐青海之處從前納噶察來熱河時朕降旨俟事成後或在原游牧或移居青海悉惟爾使並未諭令必移青海居住也此阿睦爾撒納訥默庫所共聞况朕方將封班珠爾爲和碩特汗乃轉令伊舍舊地而移青海乎若納噶察不過一扎薩克或欲移駐青海亦無不可俟事定後伊再具奏請旨班珠爾未來熱河而納噶察

又誤傳朕旨著唐喀祿明白曉諭班珠爾等知之又諭唐喀祿奏班珠爾等願留北路一摺著鈔寄班第薩喇爾知悉班珠爾兵少本不成隊伊既不願往西路朕已允其所請但朕觀納噶察爲人狡詐喜事今所告唐喀祿之言有事成後封阿睦爾撒納爲汗帶領哈薩克阿布賚等瞻仰令與阿睦爾撒納連界居住從此當愈加和好等語甚屬含糊似事成時止封阿睦爾撒納爲汗殊不知準噶爾平後亦不過將伊四衛拉特白吉分封爲汗令各管屬下而已並非止封阿睦爾撒納一人統管準噶爾地方也若果如此是仍爲達瓦齊矣試思朕之辦理此事果專爲伊等乎伊等豫爲此言試探是其所望甚奢若將來止封阿睦爾撒納爲輝特汗轉不免於失望班第薩喇爾可將封阿睦爾撒納爲輝特汗其餘三姓台吉內封爲三汗之處於閒中言及俾伊等熟聞庶幾妄念可

消至阿睦爾撒納遊牧在塔爾巴哈台果否與哈薩克毗連若相距遙遠而爲此說是欲藉哈薩克以爲擅權之地也伊等果知奮勉朕不惜格外加恩至專擅則斷乎不可著侍衛扎克蘇密齋此旨傳諭班第薩喇爾留心察看俟準噶爾旣平阿睦爾撒納帶彼處頭目來時再將哈薩克之事會議請旨辦理○壬辰諭軍機大臣等永常係滿洲大臣平日尙知奮勉是以命爲將軍俾與薩喇爾盡心商酌集事今閱方觀承奏伊催趲自京起程之大隊兵丁則誤會朕從前催令哨探兵前進之旨何糊塗悖謬一至此耶再劉統勳參奏趙本植承餞馬匹偷漏草料一案有永常經過留夏該府求派餵馬之語雖永常未必因其懇求卽令承餞但以軍需重事不計其人可否輒照所求委派可見漫不經心著傳諭永常嗣後務遵朕旨諸事與薩喇爾商辦慎勿以己爲將軍任意妄行

再薩喇爾進兵永常不必同進務待衆兵齊集帶領前往毋得故違取罪○癸巳阿睦爾撒納奏阿克珠勒告稱巴特瑪車凌與哈薩克往征達瓦齊博羅塔拉以外已被搶掠諭軍機大臣等阿睦爾撒納將阿克珠勒等所告巴特瑪車凌與哈薩克人衆往征達瓦齊之處奏聞可見達瓦齊勢已窮蹙準噶爾業成瓦解之形若不迅速進兵必至哈薩克倖獲其利著阿睦爾撒納度量馬力或五六千或三四千務期奮勇前進迅奏膚功先因察達克等爲包沁人言所誑卽行撤兵朕已降有明旨今觀阿克珠勒之言則其欺誑愈見俟達什敦多布到彼仍遵前旨與察達克圖倫楚帶兵前往在阿睦爾撒納所領大隊之前另作一隊哨探兵方有裨益再朕曾降旨令西路哨探兵聽候北路起程日期亦於原定日期之前先行進發今已另諭薩喇爾若西路先至博羅塔拉有機可

乘則不必更候北路儻北路先至亦然如必須兩路合攻則仍守候一齊進發總之兩路將軍大臣皆爲朕出力之人不論孰先孰後惟期剋日成功可傳諭阿睦爾撒納等知之○乙未諭軍機大臣等去年收服扎哈沁時努三烏勒登卽應往擒巴朗乃與薩喇爾等商議便爾回營伊等之意不過謂既有薩喇爾之言卽與己無涉努三烏勒登皆係御前行走舊僕今又領兵卽薩喇爾不去亦應向前豈得反藉薩喇爾爲推託况察達克圖倫楚等間隔三兩月前往尙將包沁人等收獲伊等彼時若卽領兵前進巴朗猶未遠颺亦可一併擒獲且新厄魯特擄掠不能禁止並聞其選取佳物牲畜成羣不料無恥至於此極努三烏勒登著卽解任拏往軍營交阿睦爾撒納審明具奏努三駐處著策楞前往烏勒登駐處著舒赫德前往將所得擄掠物件徹底查出再哈達哈辦理馬

匹事務完竣卽領帶兵在烏勒登處駐紮其努三駐處令塔勒瑪
善前往○諭前色布騰巴勒珠爾奏稱阿睦爾撒納曾言瑪木特
係軍威收服與傾心降附者不同乞將伊等在哨探兵內領兵之
處停止朕因降止在前忽爾中止啟其疑心隨卽批示曉諭今據
阿睦爾撒納奏稱二月十五日內兵卽前進瑪木特於正月十七
日始自京起程斷難馳赴朕思阿睦爾撒納自到軍營諸事盡心
辦理井井此次進兵惟伊是賴瑪木特之去否原屬無關緊要若
旣到軍前自不便不令其前往今已遲延不能同進伊自不妄生
疑慮原派扎哈沁兵三百名仍著阿睦爾撒納帶往再額爾齊斯
屯田兵前命努三帶往今努三已解任著以塔勒瑪善代之親王
成袞扎布向請效力軍前朕原派往額爾齊斯屯田著仍派伊前
往辦理原定屯田兵丁僅派車凌等數十人及喀爾喀綠旗兵數

百名尙未敷用著阿睦爾撒納酌留厄魯特兵一二百名於屯田處展放卡倫防守又前哨大隊兵俱進烏里雅蘇台不可無人鎮守著留莫爾渾駐紮辦事此際辦理糧餉馬匹亦屬需人著舒赫德以章京銜協辦事務奏事一體列名著傳諭班第阿睦爾撒納等知之○丙申諭軍營撥運准帶茶布○停本年經筵○范廷楷

緣事解任以蘇崇阿爲江西按察使

由河南河北道遷

○戊戌諭軍機大

臣等阿睦爾撒納以托忒字奏請遷伊游牧於烏里雅蘇台等處地方並將管理伊等游牧大臣更換一員又稱伊囑下人內有從前離散者懇賞給印文前往招降等語從前朕已降旨俟平定準噶爾後分封四衛拉特其輝特人等即在其內毋庸另給印文在阿睦爾撒納之意以班第不允所行爲此陳奏著傳諭班第俟準噶爾既定將輝特所有阿睦爾撒納原管之人卽照所請令與伊

等會合居住如有屬人衆多之頭目亦一體賞給封號管束其屬
卽車凌等之杜爾伯特班珠爾之和碩特均照此辦理至唐喀祿
乃新用之人不諳事務朕已降旨撤回阿睦爾撒納等游牧移至
烏里雅蘇台等處甚屬妥協卽照所請行班珠爾係與阿睦爾撒
納同來之人亦應一併遷移其如何遷移之處著班第阿睦爾撒
納會同納穆扎爾一面辦理一面奏聞阿睦爾撒納惟圖迅速成
功早受朕恩勿以游牧爲念新派之納穆扎爾曾照管杜爾伯特
游牧因彼處無事特將伊調管輝特和碩特部落至於該部落生
計果有不足納穆扎爾卽行奏聞朕自加恩撫恤如車凌車凌烏
巴什等來降後偶遇災疫稍爲艱窘朕卽加恩撫綏伊等俱感戴
朕恩樽節勤儉漁獵爲生盡可樂業阿睦爾撒納可令宰桑等諄
切曉諭其屬務令盡力耕種使永遠生計有資以副懷柔遠人至

意諭定邊右副將軍薩喇爾曰阿睦爾撒納以托忒字奏請將伊
游牧移居烏里雅蘇台等處朕以事屬可行已准其請惟奏請印
文招降伊輝待台吉屬人一事是其欲取多人占據地方之意已
經微露似平定準噶爾全爲伊一人集事矣薩喇爾到彼務須留
心防範慎勿任其所行然亦不可稍爲漏洩此時薩喇爾進兵愈
速愈妥若使阿睦爾撒納先進似覺稍爲未便薩喇爾其善體朕
意○辛丑阿睦爾撒納等奏調據包沁之頭達什等解去伙往伊
犁見達瓦齊終日飲酒事務皆廢遣人往擒額琳沁旋即敗回哈
薩克兵來行文各處備兵兵皆未到自齋爾至伊犁俱被搶奪其
屬皆言自伊爲台吉無一日安甯人人嗟怨伊犁馬匹亦甚平常
報聞○癸卯諭乞休終養國家恤老教孝之典亦人臣養廉資事
之道其以實情陳請者無不俞允但漢人習氣往往進則託名於

受恩深重不敢言去而退則以本欲陳情奈非聖意不得自遂爲辭昨因幾暇偶閱舊案以增知識即見登詞庭記事內有難於乞身之語形之紀載可見向來卽有此習亦非一朝一夕之故查嗣庭之貪位謬記不待朕言而以今日諸臣之隱懷朕有不得明言之者卽如大學士史貽直陳世倌皆年踰七十然精力尙健儘可供職且伊等並無過愆朕自不忍道之使去若謂從前朕治張廷玉之罪以爲炯鑒則大不然張廷玉在彼時朕見其勛履龍鍾特令軍機大臣等到伊寓傳旨令其乞休此衆人所共知共見者乃伊奏稱史貽直曾言伊不應配享太廟向朕要求左券朕卽賜詩允准而伊次日竟不親詣宮門謝恩實出情理之外夫史貽直係獨對原有此言而朕不以爲然亦並未告之張廷玉張廷玉何由而知則揣摩朋黨之風謂之盡無可乎此乃張廷玉非由自

取初不因其引見歸老也且當朕令伊乞休時豈嘗授意使之要請又安能逆料其不親赴謝恩而因以治其罪耶設朕有此心則何以對張廷玉又何以對在廷諸臣耶且大臣中如任蘭枝魏定國梅穀成等指不勝屈皆以引年而去朕亦何嘗固留在京必不使享林泉之樂耶然此一身之事即朕欲示君臣大義宜鞠躬盡瘁不宜棲遲偃仰此名朕亦受之至親老侍養天性至情朕以孝治天下何忍不曲加體恤而亦以爲朕不許朕實不受也即如梁詩正之父年八十餘梁詩正任戶部尚書數年並未奏及至調任兵部乃有去志此際未必不有後言迨以冢卿協理閣務伊復戀職如前是豈伊父獨老於伊任兵部時耶及朕南巡親見伊父衰憊失明而伊僅乞暫假旋即赴闕朕始諭意令其請告以全名節此亦可見朕之用心矣又如近日按察使沈廷芳來京陛見詢知